



PureVision Motorized Matte White Screen **User Manual**

Bedienungsanleitung / Manuel d'utilisation / Manual de usuario
/ Manuale utente / Instrukcja obsługi / 取扱説明書



Thanks for choosing the Valerion PureVision Motorized Matte White Screen.
Please read this manual carefully before installation and use.

Contents

EN – User Manual	1
DE – Bedienungsanleitung	11
FR – Manuel d'utilisation	21
ES – Manual de usuario	31
IT – Manuale utente	41
PL – Instrukcja obsługi	51
JP – 取扱説明書	61

Safety Warnings

- Read the user guide thoroughly and retain it for future reference.
- Handle with care during transportation to avoid damage.
- Do not install on uneven or sloped surfaces to prevent equipment falls causing severe damage or injury.
- This device is heavy. Installation requires at least two people.
- During installation: No one should stand directly under the screen.
- Ensure expansion bolts are securely embedded into walls/ceiling. Tighten all screws and nuts.
- Do not disassemble the device. Maintenance must be performed by trained or authorized personnel.
- Indoor use only. Exposure to rain, sunlight, or strong winds may cause damage.
- Keep away from fire or high-temperature objects to prevent overheating.
- Verify the AC input voltage matches your local grid specifications.

Screen Maintenance Guidelines

- Avoid puncturing, scratching, or folding the screen to prevent damage or wrinkles.
- After use, retract the screen into the protective housing to minimize dust accumulation and light-induced aging. Ensure the screen is clean before retraction.
- Cleaning: Gently wipe with a feather duster or a soft cloth lightly dampened with water.
- Usage limits: The screen can be used frequently, but continuous operation must not exceed 4 minutes to avoid motor overheating. After activation, allow a 30-minute cooldown period before reuse.

Hazard Warning

- Use 2 AAA batteries of the same brand. Improper use may cause remote control malfunction or damage.
- Install batteries according to the polarity diagram. Reverse installation may damage the remote or cause battery leakage.
- Regularly check battery status. If leakage, swelling, or discoloration is detected, stop use immediately and dispose of batteries safely.
- Dispose of used batteries according to local regulations. Never incinerate – risk of explosion!
- Do not store batteries in high-temperature or humid environments.
- Keep batteries and remote out of children's reach to prevent ingestion or misuse.
- For long-term non-use: Retract the screen, disconnect power, and remove batteries to prevent leakage damage.

FCC Caution

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

IMPORTANT NOTE

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC Caution:

This device complies with Innovation, Science, and Economic Development Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

FCC/IC Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC/ISED radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

L'appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements spécifiées par la FCC/ISED pour les environnements non contrôlés.

CAUTION

DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.

 The symbol indicates AC voltage



 RECYCLING

This product bears the selective sorting symbol for Waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment. User has the choice to give his product to a competent recycling organization or to the retailer when he buys a new electrical or electronic equipment.

This product can be used across EU member states.

The mains plug is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

The device is low power device, it can meet the requirement of the RF exposure.

The remote control has been evaluated to meet general RF exposure requirement. It can be used in portable exposure condition without restriction.

EU Compliance Statement: VALERION TECHNOLOGY USA CO., LTD hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available online at <https://www.valerion.com/eu/declaration-of-conformity>

Package Contents



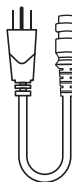
Projection Screen



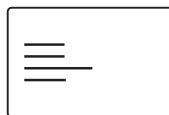
Remote Control / AAA Batteries×2



USB synchronized trigger



Power Cord



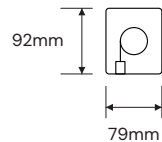
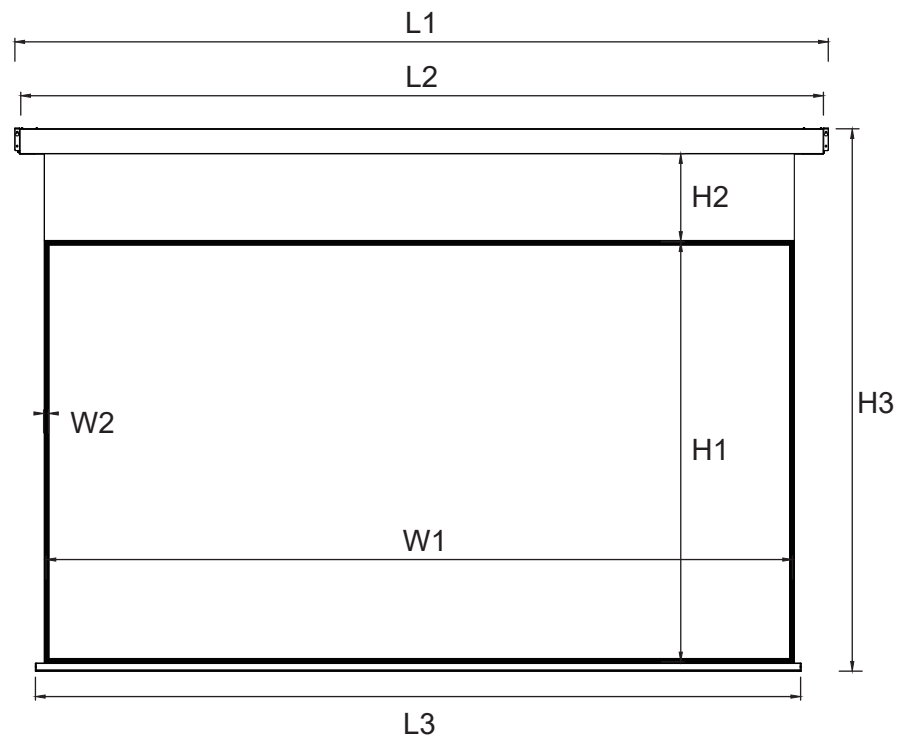
User manual



Expansion Screws×4

Note: Accessories may differ from illustrations. Specifications or manuals are subject to change without notice.

Dimensions



UNIT: mm		
Dimensions	100"	120"
L1	2521	2913
L2	2484	2876
L3	2351	2695
W1	2213	2656
W2	15	15
H1	1245	1494
H2	0-500	0-500
H3	1395-1895	1644-2144

Installation Methods

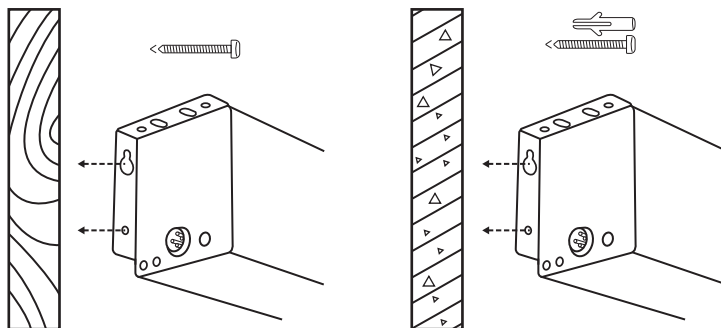
Method 1 (Wall Mount)

For wooden walls:

1. Screw in the upper screws to hang the screen downward.
2. Tighten the lower screws to secure.

For solid brick/concrete walls:

1. Drill holes in the wall and insert expansion anchors.
2. Screw in the upper screws to hang the screen downward.
3. Tighten the lower screws to secure.



Installation Method

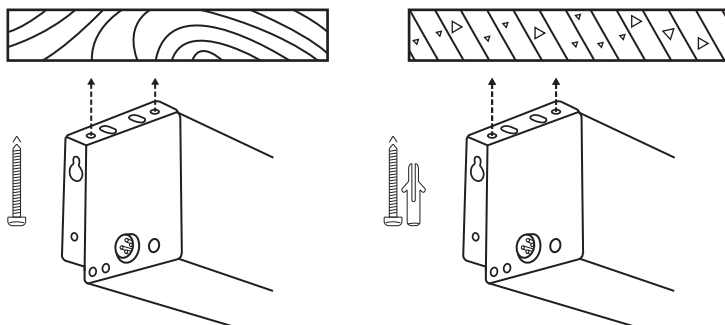
Method 2 (Ceiling Mount)

For wooden ceilings:

1. Secure the mounting bracket by driving self-tapping screws through the two top holes.

For solid brick/concrete walls:

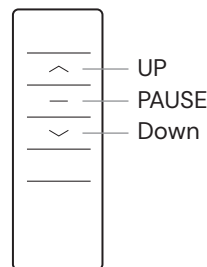
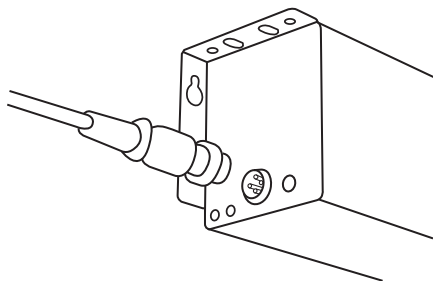
1. Drill holes in the ceiling and insert expansion anchors.
2. Drive screws through the two top holes to secure the bracket.



Screen Operation

1. Power On

The power port is located on the left side of the screen housing. Connect the power cord to the screen and your local power outlet. Ensure the input voltage matches your grid specifications.



2. Remote Control

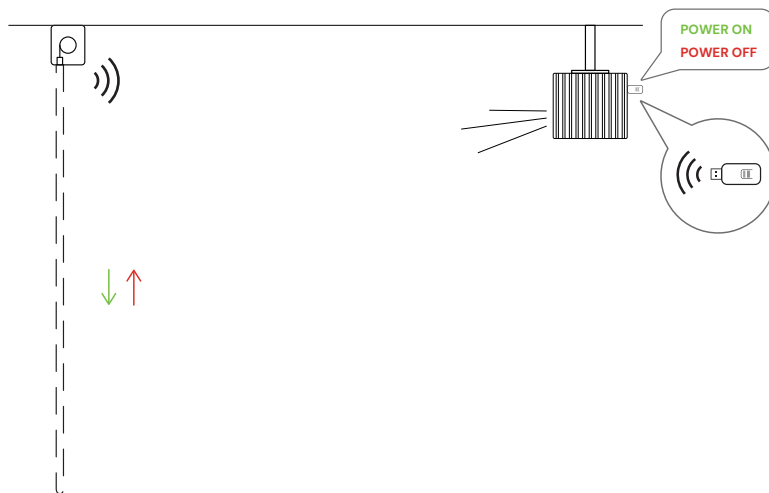
- Press Down: The screen descends and stops automatically at the lower limit.
- Press Pause: The screen stops immediately at any position.
- Press Up: The screen ascends and stops automatically at the upper limit.

3. Set Lower Limit

- Press Pause + Down simultaneously. A long beep and vibration indicate entry into limit-setting mode.
- In limit-setting mode: Press Up/Down to adjust the screen height (short press: step mode; hold >2s: continuous motion).
- Press Pause + Down again to save. A long beep and vibration confirm successful setup.

4. USB Synchronized Trigger Operation

- Each electric screen includes a pre-paired USB synchronized trigger.
- Connection: Insert the provided USB Synchronized Trigger into the projector's USB port.
- Projector Power-On: The trigger's LED blinks once per second. After 3 seconds, the screen powers on and descends automatically.
- Projector Power-Off: The LED turns off. After 5 seconds, the screen powers off and ascends automatically.



Valerion PureVision Motorized Matte White Screen Specifications

Model	MW-100DT	MW-120DT
Dimensions	100inch	120inch
Screen Material	PET	PET
Case Material	Carbon steel	Carbon steel
On-axis Peak Gain	1.0dB	1.0dB
Resolution	up to 8K	up to 8K
Viewing Angle	170°	170°
Projection Ratio	16:9	16:9
Anti-laser speckle	Best	Best
Projection Throw Ratio	Long-throw ratio projector only	Long-throw ratio projector only
Projection Size	2213*1245 mm / 87.13*49.02 inch	2656*1494 mm / 104.57*58.82 inch
Screen Storage Dimensions	2521x79x92 mm / 99.25x3.11x3.62 inch	2913x79x92 mm / 114.69x3.11x3.62 inch
Screen Unfolded Dimensions	2521x79x1895 mm / 99.25x3.11x74.61 inch	2913x79x1944 mm / 114.69x3.11x76.54 inch
Screen Net Weight	11.3 KG / 24.9 lb	15 KG / 33 lb
Package Size	2600x190x160 mm / 102.36x7.48x6.3 inch	2980x190x160 mm / 117.32x7.48x6.3 inch
Package Gross Weight	16 KG / 35.27 lb	20.5 KG / 45.2 lb
Operating Temperature	32° to 104°F/0° to 40 °C	32° to 104°F/0° to 40 °C
Input Voltage	AC 100~120V or 200~240V	AC 100~120V or 200~240V
Rated Power	38W	38W

Contact Information:



Email: support@valerion.com



Official Website:
<https://www.valerion.com/>



Facebook Group:
Valerion VisionMaster Official Launch Group



Facebook Group



Installation Video

Sicherheitshinweise

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Nutzung und bewahren Sie sie auf.
- Vorsicht beim Transport, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Nicht auf unebenen oder schrägen Flächen installieren – Sturzgefahr!
- Schwere Ausrüstung: Montage erfordert mindestens zwei Personen.
- Während der Montage, Niemand darf unter dem Bildschirm stehen.
- Dübel müssen fest in Wand/Decke verankert sein. Schrauben und Muttern nachziehen.
- Keine eigenmächtigen Reparaturen. Wartung nur durch Fachpersonal.
- Nur für Innenräume geeignet. Feuchtigkeit, Sonne oder Wind können Schäden verursachen.
- Von Hitzequellen fernhalten.
- Netzspannung muss mit lokalen Stromnetzvorgaben übereinstimmen.

Pflegehinweise für Projektionsleinwand

- Vermeiden Sie Stiche, Kratzer oder Faltenbildung auf der Leinwand.
- Nach Gebrauch immer in die Schutzabdeckung einziehen, um Staubansammlung und Lichtalterung zu reduzieren. Vor dem Einziehen auf Sauberkeit prüfen.
- Reinigung: Sanft mit einem Federstaubwedel oder einem leicht angefeuchteten Mikrofasertuch abwischen.
- Betriebsgrenzen: Maximal 4 Minuten Dauerbetrieb – bei Überschreitung schaltet der Motor automatisch ab.
Abkühlphase: Mindestens 30 Minuten vor erneuter Nutzung.

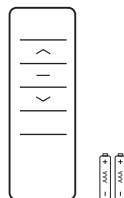
Gefahrenhinweise

- Verwenden Sie 2 AAA-Batterien derselben Marke. Falsche Verwendung kann die Fernbedienung beschädigen.
- Beachten Sie die Polaritätskennzeichnung (+/-). Falsche Einlage führt zu Auslaufen oder Defekten.
- Überprüfen Sie Batterien regelmäßig. Bei Auslaufen, Aufblähung oder Verfärbung sofort entfernen.
- Entsorgung gemäß Batteriegesetz (BattG) über Sammelstellen. Nicht verbrennen – Explosionsgefahr!
- Lagern Sie Batterien kühl und trocken (max. 35°C, <60% Luftfeuchtigkeit).
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Bei Lagerung: Leinwand einziehen, Strom trennen und Batterien entnehmen.

Lieferumfang



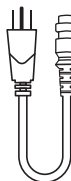
Projektionsleinwand



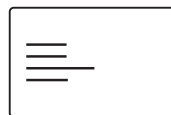
Fernbedienung / AAA-Batterien×2



USB-Synchronauslöser



Netzkabel



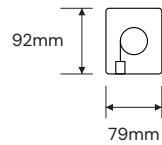
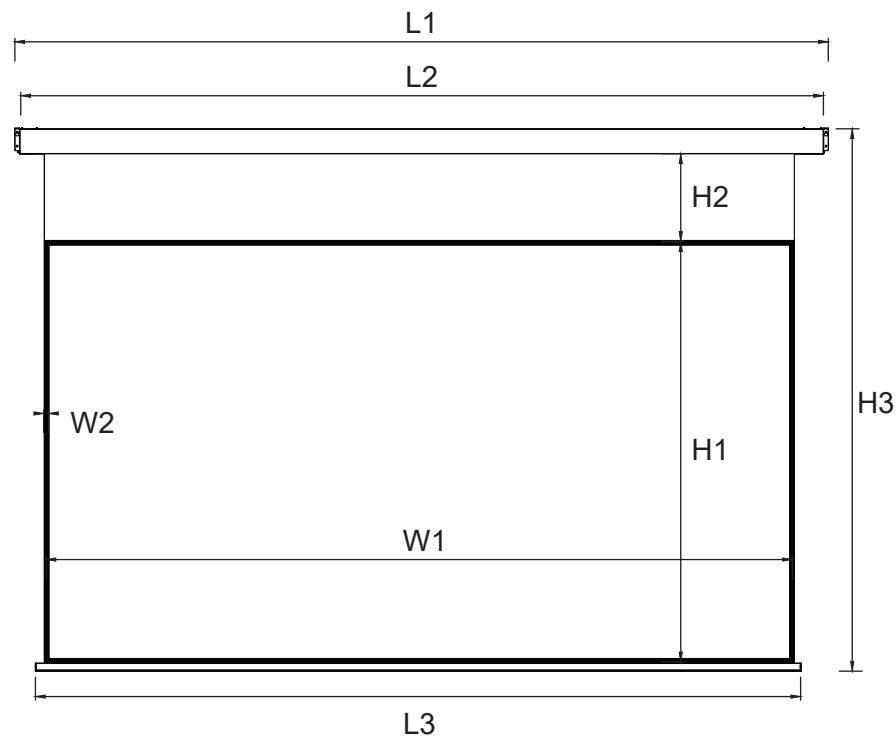
Bedienungsanleitung



Dübel×4

Hinweis: Abbildungen können vom Lieferumfang abweichen. Änderungen vorbehalten.

Maat



	Eenheid: mm	
Maat	100"	120"
L1	2521	2913
L2	2484	2876
L3	2351	2695
W1	2213	2656
W2	15	15
H1	1245	1494
H2	0-500	0-500
H3	1395-1895	1644-2144

Installationsmethoden

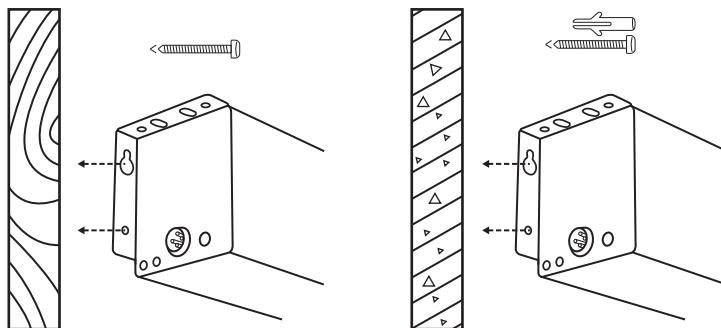
Methode 1 (Wandmontage)

Bei Holzwänden:

1. Obere Schrauben eindrehen, um die Leinwand aufzuhängen.
2. Untere Schrauben fest anziehen.

Bei Ziegel-/Betonwänden:

1. Löcher bohren und Dübel einsetzen.
2. Obere Schrauben eindrehen, um die Leinwand aufzuhängen.
3. Untere Schrauben fest anziehen.



Installation Method

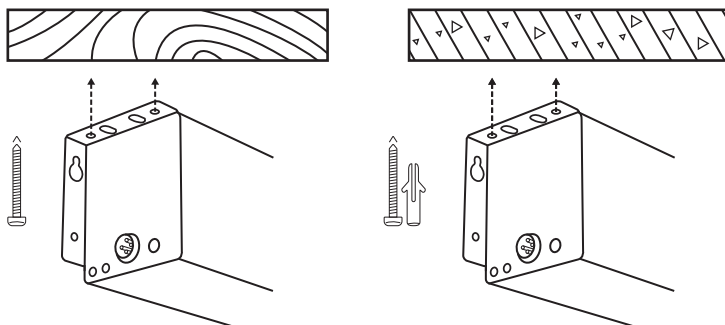
Methode 2 (Deckenmontage)

Bei Holzdecken:

1. Halterung mit selbstschneidenden Schrauben durch die oberen Löcher befestigen.

Bei Ziegel-/Betondecken:

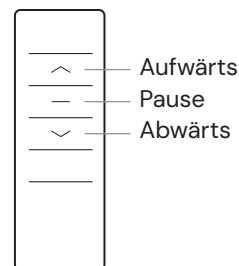
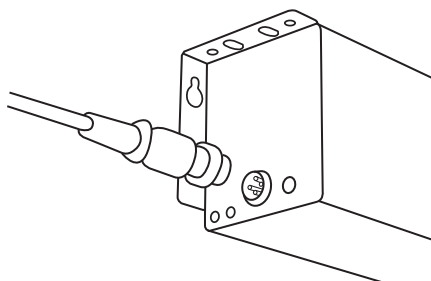
1. Löcher bohren und Dübel einsetzen.
2. Schrauben durch die oberen Löcher zur Befestigung eindrehen.



Bildschirmbedienung

1. Stromversorgung

Der Stromanschluss befindet sich auf der linken Gehäuseseite. Stecken Sie das mitgelieferte Netzkabel in den Anschluss der Leinwand und Ihre lokale Steckdose. Stellen Sie sicher, dass die Eingangswechselspannung mit Ihrem lokalen Stromnetz übereinstimmt.



2. Fernbedienung

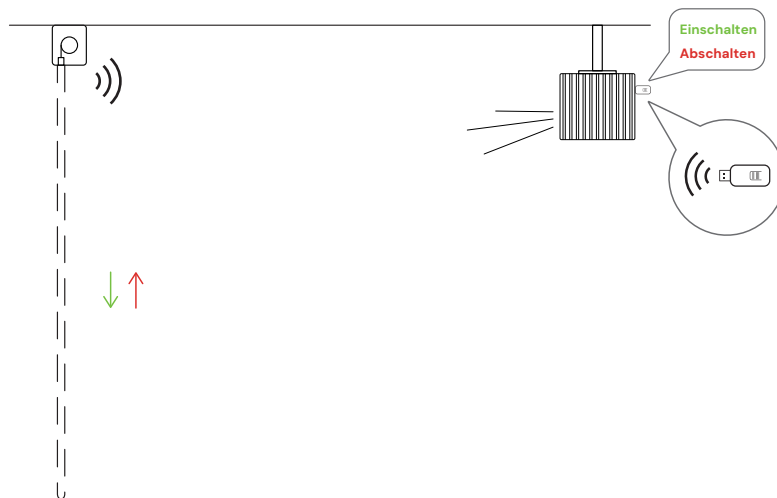
- Abwärts: Die Leinwand fährt bis zur Untergrenze herunter und stoppt automatisch.
- Pause: Stoppt die Leinwand sofort an jeder Position.
- Aufwärts: Die Leinwand fährt bis zur Obergrenze hoch und stoppt automatisch.

3. Untergrenze einstellen

- Gleichzeitig Pause + Abwärts drücken. Ein langer Signalton und Vibration aktivieren den Einstellmodus.
- Im Einstellmodus: Aufwärts/Abwärts kurzdrücken (Schrittmodus) oder >2s halten (Dauerlauf).
- Erneut Pause + Abwärts drücken. Langer Signalton bestätigt die Speicherung.

4. USB-synchroner Triggerbetrieb

- Jeder Bildschirm enthält einen vorab gekoppelten USB-Synchronauslöser.
- Anschluss: Stecken Sie den USB-Synchronauslöser in den USB-Port des Projektors.
- Projektor einschalten: Die LED blinkt einmal pro Sekunde. Nach 3 Sekunden schaltet sich die Leinwand ein und fährt herunter.
- Projektor ausschalten: Die LED erlischt. Nach 5 Sekunden schaltet sich die Leinwand aus und fährt hoch.



Valerion PureVision Motorisierte Mattweiße Leinwand

Produktspezifikationen

Modell	MW-100DT	MW-120DT
Größe	100 Zoll	120 Zoll
Bildschirmmaterial	PET	PET
Gehäusematerial	Kohlenstoffstahl	Kohlenstoffstahl
Spitzenverstärkung	1.0dB	1.0dB
Auflösung	Bis zu 8K	Bis zu 8K
Betrachtungswinkel	170°	170°
Projektionsverhältnis	16:9	16:9
Anti-Laser-Speckle	optimal	optimal
Projektionsverhältnis	Nur Projektoren mit großem Projektionsverhältnis	Nur Projektoren mit großem Projektionsverhältnis
Projektionsgröße	2213*1245 mm / 87.13*49.02 inch	2656*1494 mm / 104.57*58.82 inch
Bildschirmspeichergröße	2521x79x92 mm / 99.25x3.11x3.62 inch	2913x79x92 mm / 114.69x3.11x3.62 inch
Erweiterte Bildschirmgröße	2521x79x1895 mm / 99.25x3.11x74.61 inch	2913x79x1944 mm / 114.69x3.11x76.54 inch
Nettogewicht des Bildschirms	11.3 KG / 24.9 lb	15 KG / 33 lb
Packmaß	2600x190x160 mm / 102.36x7.48x6.3 inch	2980x190x160 mm / 117.32x7.48x6.3 inch
Bruttogewicht der Verpackung	16 KG / 35.27 lb	20.5 KG / 45.2 lb
Betriebstemperatur	32° to 104°F/0° to 40°C	32° to 104°F/0° to 40°C
Eingangsspannung	AC 100~120V or 200~240V	AC 100~120V or 200~240V
Nennleistung	38W	38W

Contactgegevens:



E-mailadres: support@valerion.com



Officiële website:
<https://www.valerion.com/>



Facebook-groep: Valerion VisionMaster
Official Launch Group



Facebook-groep



Installatie video

Avertissements de sécurité

- Lisez attentivement le guide utilisateur et conservez-le.
- Manipulez avec précaution pendant le transport.
- Interdit sur surfaces inclinées ou instables – Risque de chute!
- Poids élevé : Installation requiert au moins deux personnes.
- Pendant l'installation, Aucune personne ne doit se tenir sous l'écran.
- Les chevilles d'ancrage doivent être fixées solidement. Serrez vis et écrous.
- Ne pas démonter l'appareil. Entretien réservé au personnel qualifié.
- Usage intérieur uniquement. Évitez l'exposition à la pluie, au soleil ou au vent.
- Éloignez des sources de chaleur.
- Vérifiez que la tension d'entrée correspond au réseau local.

Instructions d'entretien de l'écran

- Évitez de percer, rayer ou plier l'écran pour préserver son intégrité.
- Après utilisation, rétractez l'écran dans son boîtier pour limiter la poussière et le vieillissement lumineux. Vérifiez la propreté avant rétraction.
- Nettoyage: Utilisez un plumeau ou un chiffon doux légèrement humidifié.
- Limites d'utilisation: Temps de fonctionnement continu ≤ 4 minutes pour éviter la surchauffe du moteur.
- Refroidissement requis: Attendre 30 minutes avant réutilisation.

Avertissements de danger

- Utilisez 2 piles AAA de même marque. Un mauvais usage peut endommager la télécommande.
- Respectez les pôles (+/-). Une inversion provoquera des fuites.
- Vérifiez régulièrement les piles. En cas de fuite, gonflement ou décoloration, cessez l'utilisation.
- Recyclage obligatoire via les points de collecte agréés. Ne jamais brûler – risque d'explosion!
- Stockez les piles dans un lieu sec et à température ambiante ($\leq 35^{\circ}\text{C}$).
- Conservez hors de portée des enfants.
- En cas d'inutilisation prolongée : rétractez l'écran, débranchez et retirez les piles.

Contenu de l'emballage



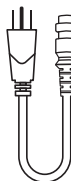
Écran de projection



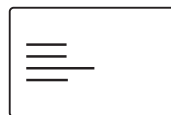
Télécommande / Piles AAA×2



Déclencheur USB synchrone



Câble d'alimentation



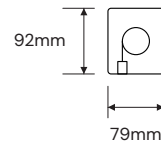
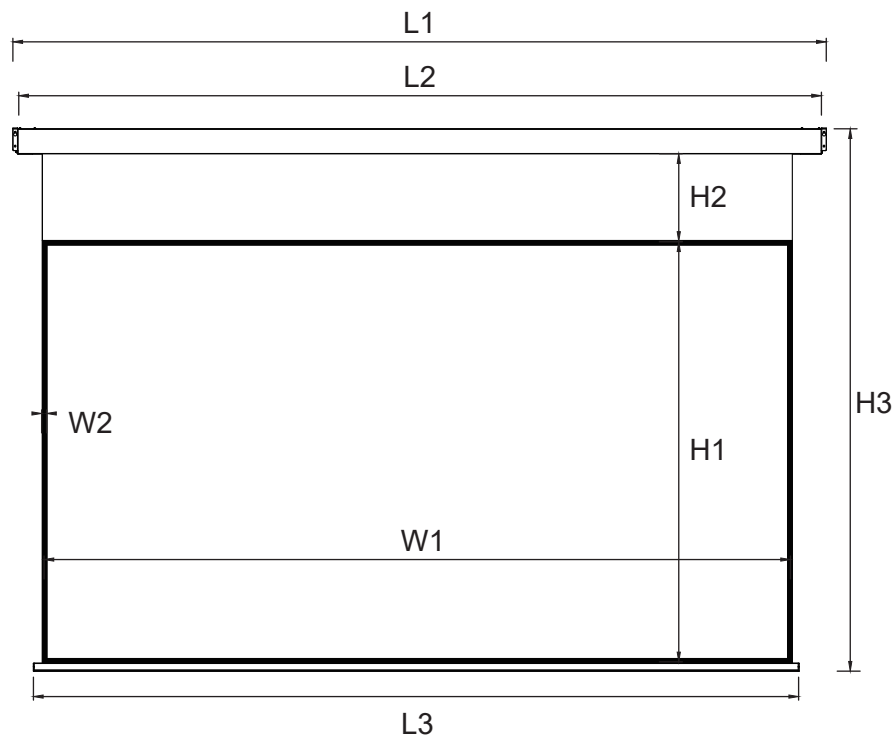
Manuel d'utilisation



Cheilles d'expansion×4

Remarque : Les accessoires peuvent différer des images. Modifications sans préavis.

Taille



Unité: mm		
Taille	100"	120"
L1	2521	2913
L2	2484	2876
L3	2351	2695
W1	2213	2656
W2	15	15
H1	1245	1494
H2	0-500	0-500
H3	1395-1895	1644-2144

Méthodes d'installation

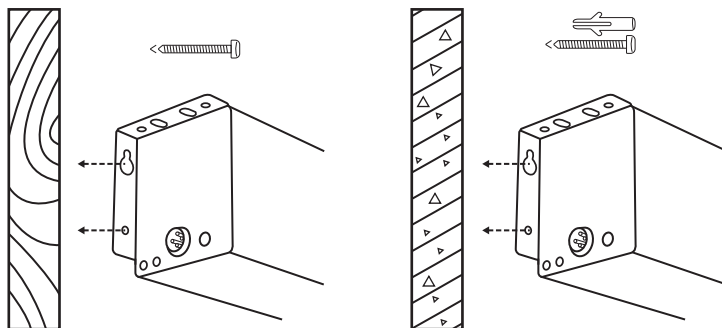
Méthode 1 (Montage mural)

Pour murs en bois :

1. Visser les vis supérieures pour suspendre l'écran.
2. Serrer les vis inférieures pour fixation.

Pour murs en brique/béton :

1. Percer des trous et insérer des chevilles d'expansion.
2. Visser les vis supérieures pour suspendre l'écran.
3. Serrer les vis inférieures.



Méthodes d'installation

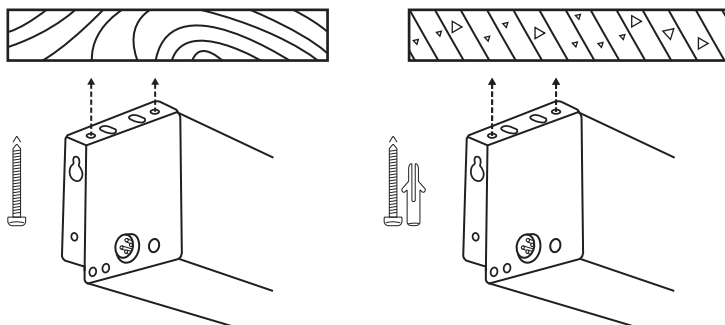
Méthode 2 (Montage au plafond)

Pour plafonds en bois:

1. Fixer le support avec des vis autotaraudeuses dans les trous supérieurs. n durch die oberen Löcher befestigen.

Pour plafonds en brique/béton:

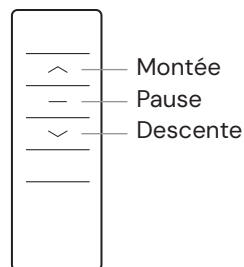
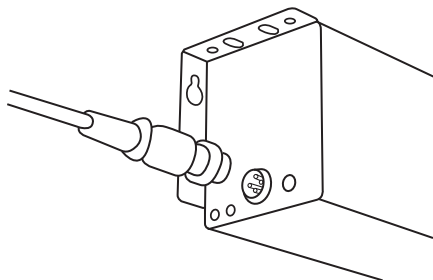
1. Percer des trous et insérer des chevilles d'expansion.
2. Visser le support dans les trous supérieurs.



Fonctionnement de l'écran

1. Alimentation

Le port d'alimentation est situé sur le côté gauche de l'écran. Branchez le câble fourni à la prise de l'écran et à votre prise murale locale. Vérifiez que la tension d'entrée CA correspond aux spécifications de votre réseau électrique.



2. Télécommande

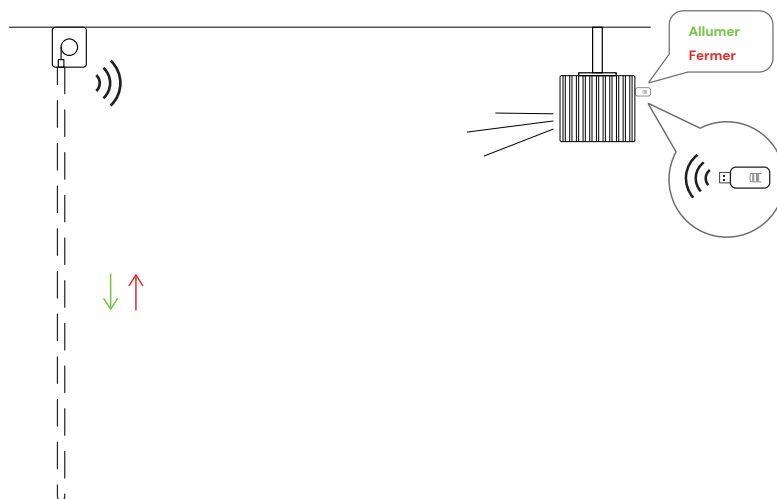
- Descente : L'écran descend jusqu'à la limite basse et s'arrête automatiquement.
- Pause : Arrêt immédiat à n'importe quelle position.
- Montée : L'écran monte jusqu'à la limite haute et s'arrête automatiquement.

3. Réglage de la limite basse

- Appuyez sur Pause + Descente. Un bip long et une vibration activent le mode réglage.
- En mode réglage : Montée/Descente par pression courte (pas à pas) ou longue (>2s) (mouvement continu).
- Appuyez à nouveau sur Pause + Descente. Un bip long confirme l'enregistrement.

4. Fonctionnement du déclencheur synchrone USB

- Chaque écran inclut un déclencheur USB synchrone pré-appairé.
- Connexion: Branchez le déclencheur USB sur le port USB du projecteur.
- Allumage du projecteur: La LED clignote une fois par seconde. Après 3 secondes, l'écran s'allume et descend automatiquement.
- Extinction du projecteur: La LED s'éteint. Après 5 secondes, l'écran s'éteint et remonte automatiquement.



Écran Blanc Mat Motorisé Valerion PureVision

Spécifications du produit

modèle	MW-100DT	MW-120DT
taille	100 pouces	120 pouces
Matériau de l'écran	PET	PET
Matériau du boîtier	Acier au carbone	Acier au carbone
Gain maximal	1.0dB	1.0dB
Résolution	Jusqu'à 8K	Jusqu'à 8K
Angle de vision	170°	170°
Rapport de projection	16:9	16:9
Tache anti-laser	optimal	optimal
Rapport de projection	Projecteurs à longue portée uniquement	Projecteurs à longue portée uniquement
Taille de projection	2213*1245 mm / 87.13*49.02 inch	2656*1494 mm / 104.57*58.82 inch
Taille de stockage de l'écran	2521x79x92 mm / 99.25x3.11x3.62 inch	2913x79x92 mm / 114.69x3.11x3.62 inch
Taille d'écran étendue	2521x79x1895 mm / 99.25x3.11x74.61 inch	2913x79x1944 mm / 114.69x3.11x76.54 inch
Poids net de l'écran	11.3 KG / 24.9 lb	15 KG / 33 lb
Taille de l'emballage	2600x190x160 mm / 102.36x7.48x6.3 inch	2980x190x160 mm / 117.32x7.48x6.3 inch
Poids brut de l'emballage	16 KG / 35.27 lb	20.5 KG / 45.2 lb
Température de fonctionnement	32° to 104°F/0° to 40°C	32° to 104°F/0° to 40°C
Tension d'entrée	AC 100~120V or 200~240V	AC 100~120V or 200~240V
Puissance nominale	38W	38W

Coordonnées:



Courriel : support@valerion.com



Site officiel :
<https://www.valerion.com/>



Groupe Facebook : Valerion VisionMaster
Official Launch Group



Groupe Facebook



Vidéo d'installation

Advertencias de seguridad

- Lea la guía del usuario y guárdela para consultas futuras.
- Transporte con cuidado para evitar daños.
- No instale en superficies inclinadas o inestables – Riesgo de caída.
- Peso elevado: Se requieren al menos dos personas para la instalación.
- Durante la instalación, Nadie debe estar debajo de la pantalla.
- Los tacos de expansión deben fijarse firmemente en pared/techo. Apriete tornillos y tuercas.
- No desarme el dispositivo. El mantenimiento debe realizarlo personal autorizado.
- Solo para uso en interiores. La exposición a lluvia, sol o viento puede dañar el producto.
- Manténgalo alejado de fuentes de calor.
- Asegúrese de que el voltaje de entrada coincida con la red local.

Instrucciones de mantenimiento de la pantalla

- Evite perforar, rayar o doblar la pantalla para prevenir daños.
- Tras el uso, retraiga la pantalla a su carcasa protectora para reducir el polvo y el envejecimiento por luz. Verifique su limpieza antes de guardar.
- Limpieza: Use un plumero o paño suave ligeramente humedecido.
- Límites de uso:
- Tiempo máximo continuo: 4 minutos (el motor se apagará por sobrecalentamiento).
- Enfriamiento: Espere 30 minutos antes de reactivar.

Advertencias de peligro

- Use 2 pilas AAA de la misma marca. Un uso incorrecto dañará el mando.
- Siga el diagrama de polaridad (+/-). La inversión causará fugas.
- Revise las pilas periódicamente. Si detecta fugas, hinchazón o decoloración, retírelas de inmediato.
- Deposite las pilas usadas en contenedores autorizados. ¡No las queme – riesgo de explosión!
- Almacene en ambiente seco y fresco ($\leq 35^{\circ}\text{C}$, humedad $< 60\%$).
- Manténgalas fuera del alcance de los niños.
- Para almacenamiento prolongado: guarde la pantalla, desconecte la alimentación y retire las pilas.

Contenido del paquete



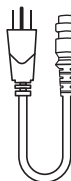
Pantalla de proyección



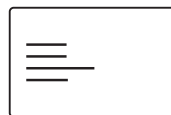
Mando a distancia / Pilas AAA×2



Disparador USB sincronizado



Cable de alimentación



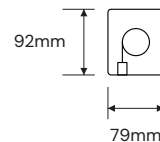
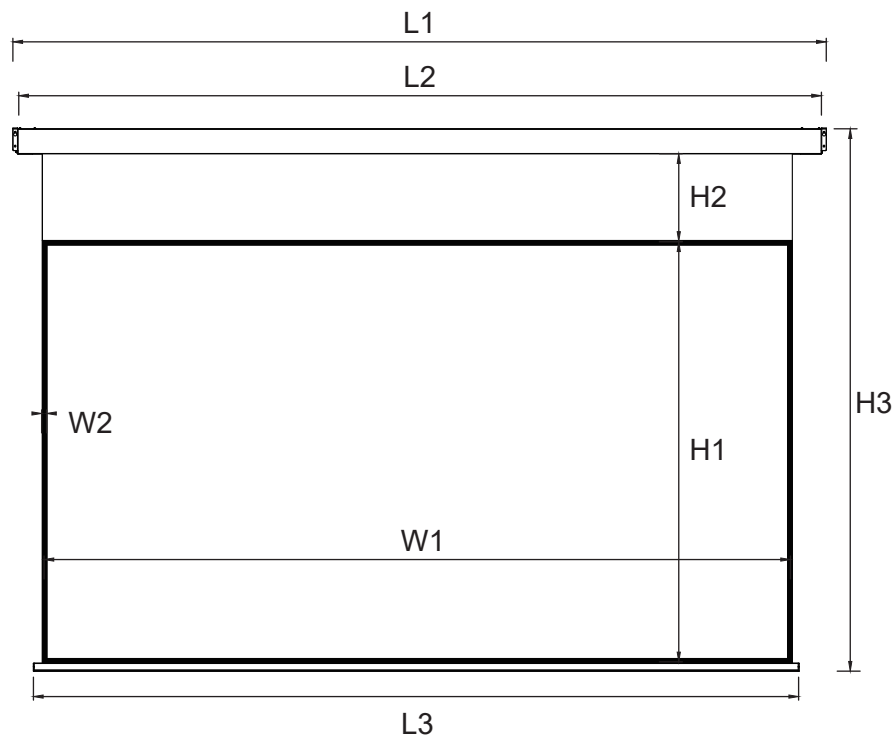
Manual de usuario



Tornillos de expansión×4

Nota: Los accesorios pueden variar respecto a las imágenes. Cambios sin previo aviso.

Tamaño



Unidad: mm		
Tamaño	100"	120"
L1	2521	2913
L2	2484	2876
L3	2351	2695
W1	2213	2656
W2	15	15
H1	1245	1494
H2	0-500	0-500
H3	1395-1895	1644-2144

Métodos de instalación

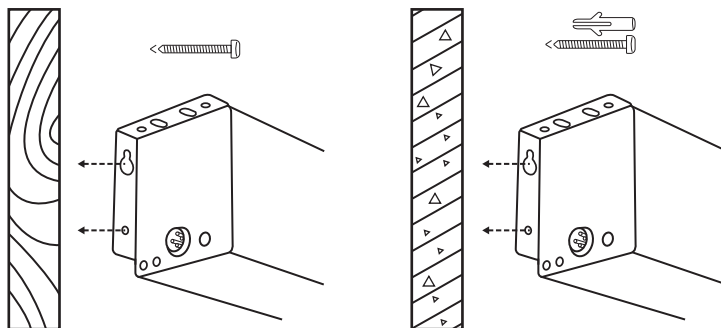
Método 1 (Montaje en pared)

Para paredes de madera:

1. Atornille los tornillos superiores para colgar la pantalla.
2. Apriete los tornillos inferiores.

Para paredes de ladrillo/hormigón:

1. Taladre agujeros e inserte tacos de expansión.
2. Atornille los tornillos superiores para colgar la pantalla.
3. Apriete los tornillos inferiores.



Métodos de instalación

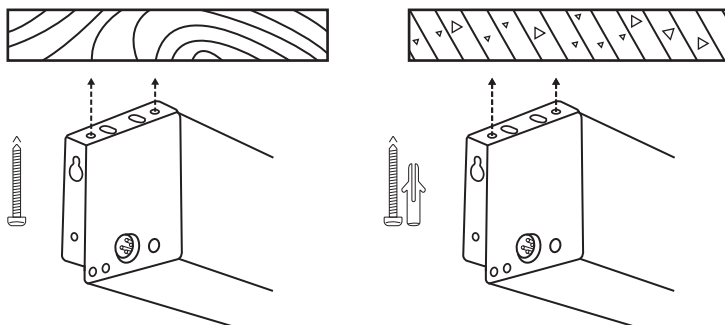
Método 2 (Montaje en techo)

Para techos de madera:

1. Fijar el soporte con tornillos autorroscantes en los agujeros superiores.

Para techos de ladrillo/hormigón:

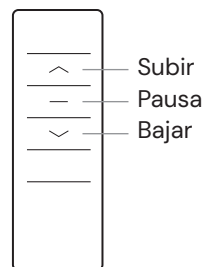
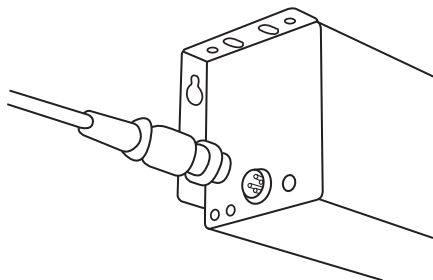
1. Taladrar agujeros e insertar tacos de expansión.
2. Atornillar el soporte en los agujeros superiores.



Operación de la pantalla

1. Encendido

El puerto de alimentación se encuentra en el lado izquierdo de la carcasa. Conecte el cable de alimentación incluido al puerto de la pantalla y a su enchufe local. Asegúrese de que el rango de voltaje CA de entrada coincida con las especificaciones de su red eléctrica.



2. Mando a distancia

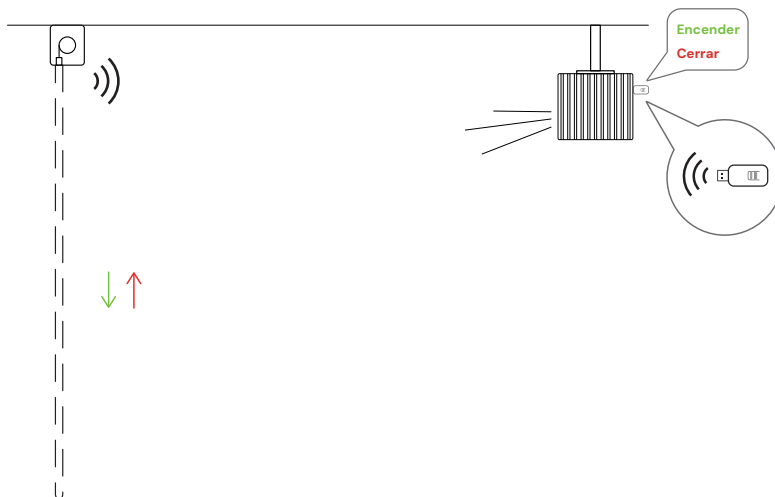
- Bajar: La pantalla desciende hasta el límite inferior y se detiene automáticamente.
- Pausa: Detiene la pantalla en cualquier posición.
- Subir: La pantalla asciende hasta el límite superior y se detiene automáticamente.

3. Configurar límite inferior

- Pulse Pausa + Bajar simultáneamente. Una alerta sonora y vibración activan el modo ajuste.
- En modo ajuste: Use Subir/Bajar (pulsación corta: paso a paso; >2s: movimiento continuo).
- Pulse Pausa + Bajar nuevamente. Una alerta confirma la configuración.

4. Funcionamiento del disparador sincrónico USB

- Cada pantalla incluye un disparador USB sincronizado previamente.
- Conexión: Conecte el disparador USB al puerto USB del proyector.
- Encender proyector: El LED parpadea una vez por segundo. Tras 3 segundos, la pantalla se enciende y desciende automáticamente.
- Apagar proyector: El LED se apaga. Tras 5 segundos, la pantalla se apaga y asciende automáticamente.



Pantalla Blanca Mate Motorizada Valerion PureVision
Especificaciones del producto

modelo	MW-100DT	MW-120DT
tamaño	100 pulgadas	120 pulgadas
Material de pantalla	PET	PET
Material de la caja	Acero al carbono	Acero al carbono
Ganancia máxima	1.0dB	1.0dB
Resolución	Hasta 8K	Hasta 8K
Ángulo de visión	170°	170°
Relación de proyección	16:9	16:9
Moteado antiláser	óptimo	óptimo
Relación de proyección	Proyector de relación de tiro larga	Proyector de relación de tiro larga
Tamaño de proyección	2213*1245 mm / 87.13*49.02 inch	2656*1494 mm / 104.57*58.82 inch
Tamaño de almacenamiento de la pantalla	2521x79x92 mm / 99.25x3.11x3.62 inch	2913x79x92 mm / 114.69x3.11x3.62 inch
Tamaño de pantalla ampliado	2521x79x1895 mm / 99.25x3.11x74.61 inch	2913x79x1944 mm / 114.69x3.11x76.54 inch
Peso neto de la pantalla	11.3 KG / 24.9 lb	15 KG / 33 lb
Tamaño del embalaje	2600x190x160 mm / 102.36x7.48x6.3 inch	2980x190x160 mm / 117.32x7.48x6.3 inch
Peso bruto del embalaje	16 KG / 35.27 lb	20.5 KG / 45.2 lb
Temperatura de funcionamiento	32° to 104°F/0° to 40°C	32° to 104°F/0° to 40°C
Voltaje de entrada	AC 100~120V or 200~240V	AC 100~120V or 200~240V
Potencia nominal	38W	38W

Información del contacto:



Correo electrónico: support@valerion.com



Sitio web oficial:
<https://www.valerion.com/>



Grupo de Facebook: Valerion VisionMaster
Official Launch Group



Grupo de Facebook



Vídeo de instalación

Avvertenze di sicurezza

- Leggere attentamente la guida utente e conservarla.
- Trasportare con cura per evitare danni.
- Non installare su superfici inclinate o irregolari – Rischio di caduta!
- Peso elevato: L'installazione richiede almeno due persone.
- Durante l'installazione, Nessuno deve sostare sotto lo schermo.
- I tasselli devono essere fissati saldamente a parete/soffitto. Serrare viti e dadi.
- Non smontare il dispositivo. La manutenzione deve essere effettuata da personale qualificato.
- Solo per uso interno. Evitare l'esposizione a pioggia, sole o vento forte.
- Tenere lontano da fonti di calore.
- Verificare che la tensione CA corrisponda alla rete locale.

Istruzioni per la manutenzione del telo

- Non forare, graffiare o piegare lo schermo per evitarne il danneggiamento.
- Dopo l'uso, ritrarre lo schermo nell'alloggiamento protettivo per ridurre polvere e invecchiamento ottico. Controllare la pulizia prima del riavvolgimento.
- Pulizia: Utilizzare un piumino o un panno morbido inumidito con acqua.
- Limitazioni d'uso: Tempo continuo massimo: 4 minuti (il motore si spegne per protezione termica). Raffreddamento: Attendere 30 minuti prima di riutilizzarlo.

Avvertenze di pericolo

- Usare 2 batterie AAA della stessa marca. Un uso improprio danneggia il telecomando.
- Inserire correttamente i poli (+/-). L'inversione causa perdite di liquido.
- Controllare le batterie. In caso di perdite, rigonfiamento o scolorimento, rimuoverle subito.
- Smaltire presso centri RAEE. Non bruciare – pericolo di esplosione!
- Conservare in luogo asciutto ($\leq 35^{\circ}\text{C}$, umidità $< 60\%$).
- Tenere lontano dalla portata dei bambini.
- In caso di inutilizzo: ritrarre lo schermo, scollegare l'alimentazione e rimuovere le batterie.

Contenuto della confezione



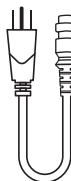
Schermo per proiezioni



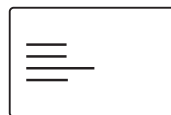
Telecomando / Batterie AAA×2



Trigger USB sincronizzato



Cavo di alimentazione



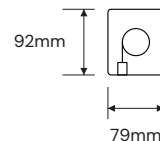
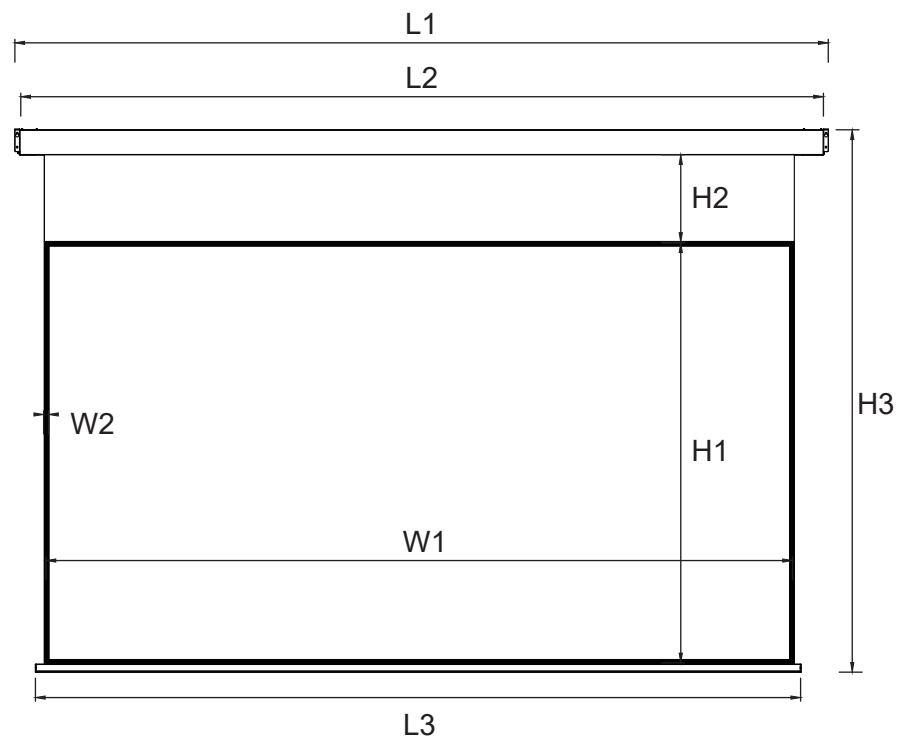
Manuale utente



Tasselli di espansione×4

Nota: Gli accessori potrebbero differire dalle immagini. Modifiche senza preavviso.

Misurare



Unità: mm		
Misurare	100"	120"
L1	2521	2913
L2	2484	2876
L3	2351	2695
W1	2213	2656
W2	15	15
H1	1245	1494
H2	0-500	0-500
H3	1395-1895	1644-2144

Metodi di installazione

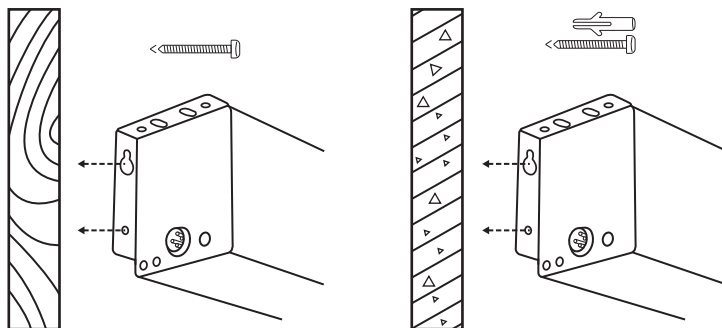
Metodo 1 (Montaggio a parete)

Per pareti in legno:

1. Avvitare le viti superiori per appendere lo schermo.
2. Serrare le viti inferiori.

Per pareti in mattoni/calcestruzzo:

1. Praticare fori e inserire tasselli espansori.
2. Avvitare le viti superiori per appendere lo schermo.
3. Serrare le viti inferiori.



Metodi di installazione

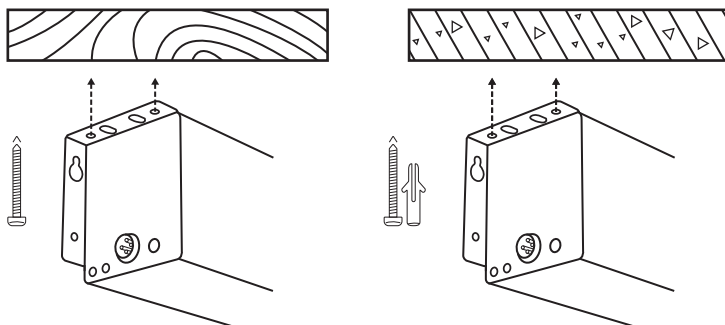
Metodo 2 (Montaggio a soffitto)

Per soffitti in legno:

1. Fissare la staffa con viti autofilettanti nei fori superiori.

Per soffitti in mattoni/calcestruzzo:

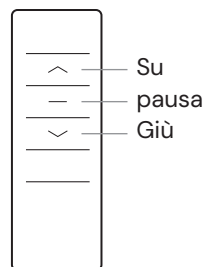
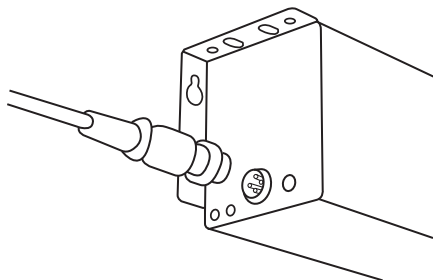
1. Praticare fori e inserire tasselli espansori.
2. Avvitare la staffa nei fori superiori.



Operazione dello schermo

1. Alimentazione

La porta di alimentazione si trova sul lato sinistro dello schermo. Collegare il cavo di alimentazione incluso alla porta dello schermo e alla presa elettrica locale. Verificare che la tensione CA in ingresso corrisponda alle specifiche della rete locale.



2. Telecomando

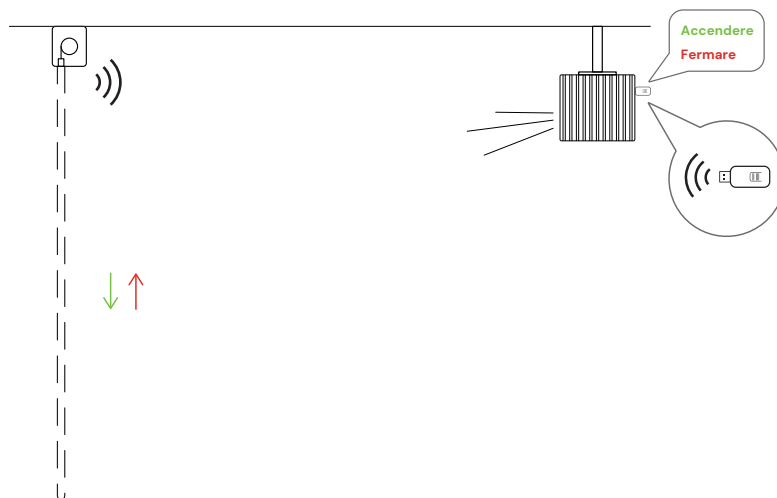
- Giù: Lo schermo scende al limite inferiore e si ferma automaticamente.
- Pausa: Arresto immediato in qualsiasi posizione.
- Su: Lo schermo sale al limite superiore e si ferma automaticamente.

3. Impostazione limite inferiore

- Premere Pausa + Giù contemporaneamente. Un segnale acustico lungo e vibrazione attivano la modalità regolazione.
- In modalità regolazione: Usare Su/Giù (premuta breve: passo a passo; >2s: movimento continuo).
- Premere nuovamente Pausa + Giù. Un segnale lungo conferma l'impostazione.

4. Funzionamento del trigger sincrono USB

- Ogni schermo include un trigger USB pre-acoppiato.
- Collegamento: Collegare il trigger USB alla porta USB del proiettore.
- Accensione proiettore: Il LED lampeggia una volta al secondo. Dopo 3 secondi, lo schermo si accende e si abbassa automaticamente.
- Spegnimento proiettore: Il LED si spegne. Dopo 5 secondi, lo schermo si spegne e si solleva automaticamente.



Schermo Bianco Opaco Motorizzato Valerion PureVision

Specifiche del prodotto

modello	MW-100DT	MW-120DT
misurare	100 pollici	100 pollici
Materiale dello schermo	PET	PET
Materiale della cassa	Acciaio al carbonio	Acciaio al carbonio
Guadagno di picco	1.0dB	1.0dB
Risoluzione	Fino a 8K	Fino a 8K
Angolo di visione	170°	170°
Rapporto di proiezione	16:9	16:9
Anti-macchia laser	ottimale	ottimale
Rapporto di proiezione	Proiettore con rapporto di tiro lungo	Proiettore con rapporto di tiro lungo
Dimensioni della proiezione	2213*1245 mm / 87.13*49.02 inch	2656*1494 mm / 104.57*58.82 inch
Dimensioni di archiviazione dello schermo	2521x79x92 mm / 99.25x3.11x3.62 inch	2913x79x92 mm / 114.69x3.11x3.62 inch
Dimensioni dello schermo espanse	2521x79x1895 mm / 99.25x3.11x74.61 inch	2913x79x1944 mm / 114.69x3.11x76.54 inch
Peso netto dello schermo	11.3 KG / 24.9 lb	15 KG / 33 lb
Dimensioni dell'imballaggio	2600x190x160 mm / 102.36x7.48x6.3 inch	2980x190x160 mm / 117.32x7.48x6.3 inch
Peso lordo dell'imballaggio	16 KG / 35.27 lb	20.5 KG / 45.2 lb
Temperatura di esercizio	32° to 104°F/0° to 40°C	32° to 104°F/0° to 40°C
Tensione di ingresso	AC 100~120V or 200~240V	AC 100~120V or 200~240V
Potenza nominale	38W	38W

Informazioni sui contatti:



E-mail: support@valerion.com



Sito ufficiale:
<https://www.valerion.com/>



Gruppo Facebook: Valerion VisionMaster
Official Launch Group



Gruppo Facebook



Video di installazione

Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa

- Przed użyciem zapoznaj się z instrukcją i zachowaj ją.
- Ostrożnie transportuj, aby uniknąć uszkodzeń.
- Nie instaluj na nierównych lub pochylonych powierzchniach – Ryzyko upadku!
- Ciężki sprzęt: Do montażu wymagane są co najmniej dwie osoby.
- Podczas montażu, Zakaz stania pod ekranem.
- Kotwy rozporowe muszą być mocno osadzone w ścianie/suficie. Dokręć śruby i nakrętki.
- Nie demontuj urządzenia. Konserwację wykonuje wyłącznie wykwalifikowany personel.
- Tylko do użytku wewnętrznego. Wystawienie na deszcz, słońce lub wiatr może uszkodzić produkt.
- Trzymaj z dala od źródeł ciepła.
- Sprawdź zgodność napięcia wejściowego z lokalną siecią.

Instrukcje dotyczące pielęgnacji ekranu

- Unikaj przekłuwania, zadrapań lub składania ekranu.
- Po użyciu schowaj ekran do obudowy, aby ograniczyć kurz i starzenie się materiału. Przed schowaniem sprawdź czystość.
- Czyszczenie: Delikatnie wytrzyj piórkiem lub wilgotną ściereczką.
- Ograniczenia: Ciągła praca: Maksymalnie 4 minuty (przegrzanie silnika wyłączy zasilanie). Chłodzenie: Odczekaj 30 minut przed ponownym użyciem.

Ostrzeżenia o zagrożeniu

- Używaj 2 baterii AAA tej samej marki. Błędne użycie uszkodzi pilot.
- Zachowaj polaryzację (+/-). Błędny montaż spowoduje wyciek.
- Sprawdzaj baterie. Przy wycieku, spuchnięciu lub przebarwieniu natychmiast wymień.
- Oddaj zużyte baterie do punktów zbiórki. Nie pal – grozi wybuchem!
- Przechowuj w suchym miejscu ($\leq 35^{\circ}\text{C}$, wilgotność $< 60\%$).
- Trzymaj poza zasięgiem dzieci.
- Długie przechowywanie: schowaj ekran, odłącz zasilanie i wyjmij baterie.

Zawartość opakowania



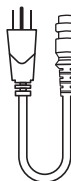
Ekran projekcyjny



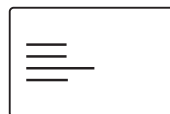
Pilot zdalnego sterowania
/ Baterie AAA×2



Wyzwalacz USB
synchronizacyjny



Przewód zasilający



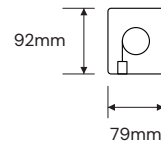
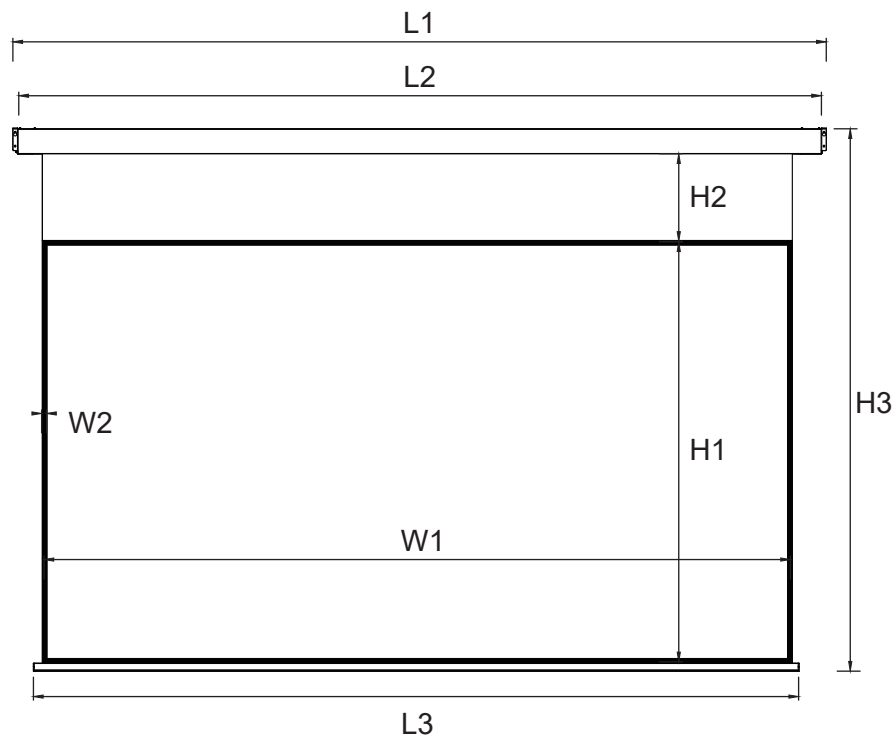
Instrukcja obsługi



Śruby rozporowe×4

Uwaga: Akcesoria mogą różnić się od ilustracji. Zmiany bez powiadomienia.

Rozmiar



Jednostka: mm

Rozmiar	100"	120"
L1	2521	2913
L2	2484	2876
L3	2351	2695
W1	2213	2656
W2	15	15
H1	1245	1494
H2	0-500	0-500
H3	1395-1895	1644-2144

Metody instalacji

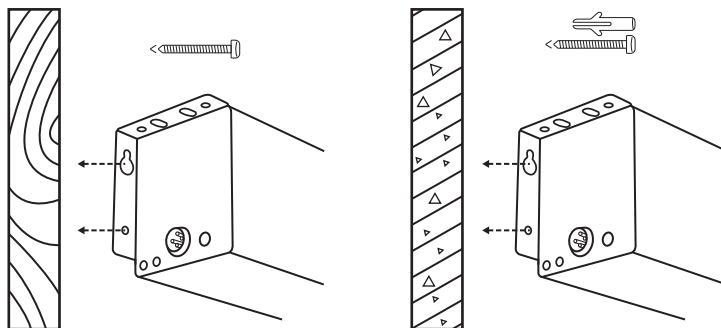
Metoda 1 (Montaż naścienny)

Do ścian drewnianych:

1. Wkręć górne śruby, aby zawiesić ekran.
2. Dokręć dolne śruby.

Do ścian ceglanych/betonowych:

1. Wykonaj otwory i włóż kołki rozporowe.
2. Wkręć górne śruby, aby zawiesić ekran.
3. Dokręć dolne śruby.



Metoda 2 (Монтаж sufitowy)

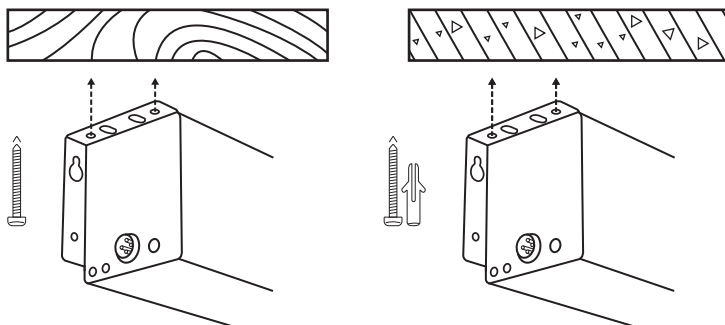
Metodo 2 (Montaggio a soffitto)

Do drewnianych sufitów:

1. Zamocuj uchwyt wkrętami samogwintującymi przez górne otwory.

Do sufitów ceglanych/betonowych:

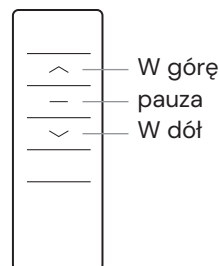
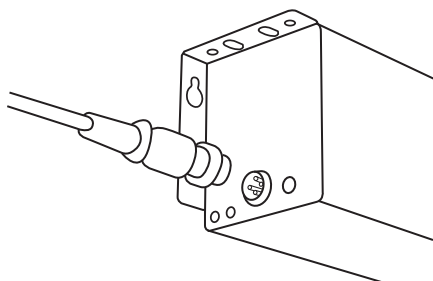
1. Wykonaj otwory i włóż kołki rozporowe.
2. Przymocuj uchwyt wkrętami przez górne otwory.i.



Obsługa ekranu

1. Zasilanie

Port zasilania znajduje się po lewej stronie obudowy ekranu. Podłącz dołączony kabel zasilający do portu ekranu i lokalnego gniazdka. Upewnij się, że zakres napięcia wejściowego prądu przemiennego jest zgodny z lokalnymi parametrami sieci.



2. Pilot zdalnego sterowania

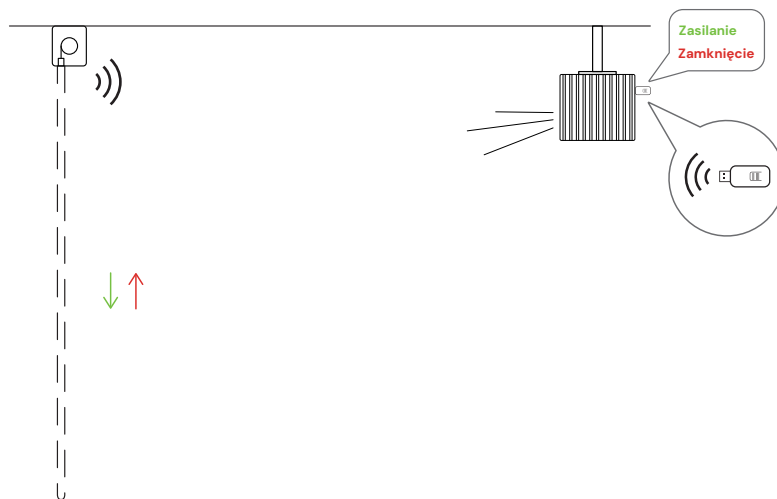
- W dół: Ekran opada do dolnego limitu i zatrzymuje się automatycznie.
- Pauza: Natychmiastowe zatrzymanie w dowolnej pozycji.
- W górę: Ekran wznosi się do górnego limitu i zatrzymuje się automatycznie.

3. Ustawienie dolnej pozycji

- Naciśnij jednocześnie Pauza + W dół. Długi sygnał dźwiękowy i wibracja aktywują tryb ustawień.
- W trybie ustawień: Używaj W górę/W dół (krótkie naciśnięcie: krok; >2s: ruch ciągły).
- Naciśnij ponownie Pauza + W dół. Długi sygnał potwierdza zapis.

4. Synchroniczne działanie wyzwalacza USB

- Każdy ekran posiada wstępnie sparowany wyzwalacz USB.
- Podłączenie: Podłącz wyzwalacz do portu USB projektora.
- Włącz projektor: Dioda LED miga raz na sekundę. Po 3 sekundach ekran włączy się i opadnie automatycznie.
- Wyłącz projektor: Dioda LED gaśnie. Po 5 sekundach ekran wyłączy się i podniesie automatycznie.



Zmotoryzowany Matowy Biały Ekran Valerion PureVision

Specyfikacja produktu

model	MW-100DT	MW-120DT
rozmiar	100 cali	120 cali
Materiał ekranu	PET	PET
Materiał obudowy	Stal węglowa	Stal węglowa
Maksymalny zysk	1.0dB	1.0dB
Rezolucja	Do 8K	Do 8K
Kąt widzenia	170°	170°
Współczynnik projekcji	16:9	16:9
Anty-laserowe plamki	optymalny	optymalny
Współczynnik rzutu projekcji	Tylko projektory o długim współczynniku rzutu	Tylko projektory o długim współczynniku rzutu
Rozmiar projekcji	2213*1245 mm / 87.13*49.02 inch	2656*1494 mm / 104.57*58.82 inch
Rozmiar pamięci ekranu	2521x79x92 mm / 99.25x3.11x3.62 inch	2913x79x92 mm / 114.69x3.11x3.62 inch
Powiększony rozmiar ekranu	2521x79x1895 mm / 99.25x3.11x74.61 inch	2913x79x1944 mm / 114.69x3.11x76.54 inch
Masa netto ekranu	11.3 KG / 24.9 lb	15 KG / 33 lb
Rozmiar opakowania	2600x190x160 mm / 102.36x7.48x6.3 inch	2980x190x160 mm / 117.32x7.48x6.3 inch
Masa brutto opakowania	16 KG / 35.27 lb	20.5 KG / 45.2 lb
Temperatura pracy	32° to 104°F/0° to 40°C	32° to 104°F/0° to 40°C
Napięcie wejściowe	AC 100~120V or 200~240V	AC 100~120V or 200~240V
Moc znamionowa	38W	38W

Dane kontaktowe:



Adres e-mail: support@valerion.com



Oficjalna strona internetowa:
<https://www.valerion.com/>



Grupa na Facebooku: Valerion VisionMaster
Official Launch Group



Grupa na Facebooku



Film instruktażowy
dotyczący instalacji

安全上の警告

- ・ 取扱説明書を必ずお読みの上、保管してください。
- ・ 輸送時は破損防止のため取り扱いに注意。
- ・ 不安定または傾斜した面に設置禁止 – 転倒の危険あり。
- ・ 重量品のため、設置時は 2 名以上で作業。
- ・ 設置作業中、スクリーン直下に立ち入らないでください。
- ・ 壁・天井にアンカーボルトを確実に固定し、ネジ・ナットを締め付けてください。
- ・ 分解禁止。メンテナンスは認定技術者のみが実施可能。
- ・ 屋内専用。雨・直射日光・強風による損傷の恐れあり。
- ・ 高温物体・火源から離して設置。
- ・ 入力交流電圧が地域の電源規格に適合していることを確認。

スクリーン保守要領

- ・ スクリーンに穴・キズ・折り目を付けないでください。
- ・ 使用後は必ず保護ケースに収納し、ホコリ防止・光劣化を軽減。収納前に汚れを確認。
- ・ 清掃方法：羽毛バタキまたは水で湿らせた柔らかい布で軽く拭く。
- ・ 連続使用制限：連続作動は 4 分以内（超えるとモーターが過熱保護で停止）。冷却時間：30 分以上間隔を空けて再作動。

危険警告

- ・ 同一メーカーの単 3 電池 2 本を使用。誤使用はリモコン故障の原因です。
- ・ 極性 (+/-) マークに従って設置。逆設置は液漏れ・故障を引き起こします。
- ・ 液漏れ・膨張・変色時は直ちに使用中止し適切に処分。
- ・ 使用済み電池は PSE マーク準拠の方法で処分。絶対に焼却しないでください。
- ・ 保管時は高温多湿を避け (35℃以下、湿度 60% 未満)、安全を確保。
- ・ 子供の手の届かない場所に保管。
- ・ 長期未使用時：スクリーンを収納、電源を切り、電池を取り外し保管。

梱包内容物



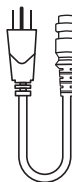
プロジェクションスクリーン



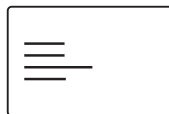
リモコン / 単 3 電池 × 2



USB 同期トリガー



電源コード



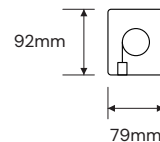
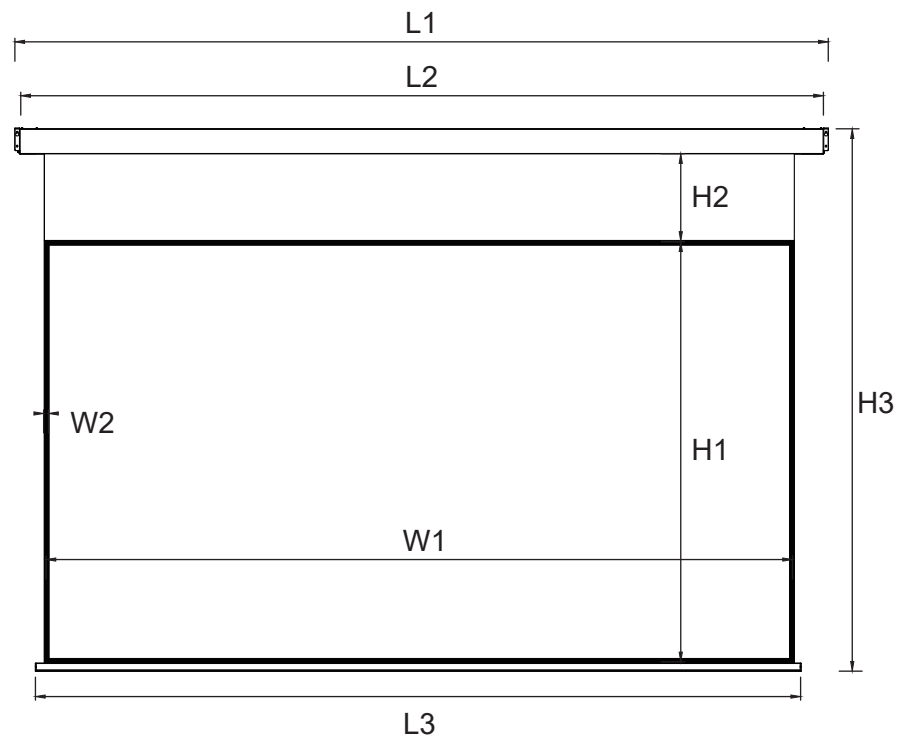
取扱説明書



拡張ネジ × 4

- ・ 注：付属品は画像と異なる場合があります。予告なく変更されることがあります。

サイズ



単位: mm

サイズ	100"	120"
L1	2521	2913
L2	2484	2876
L3	2351	2695
W1	2213	2656
W2	15	15
H1	1245	1494
H2	0-500	0-500
H3	1395-1895	1644-2144

取り付け方法

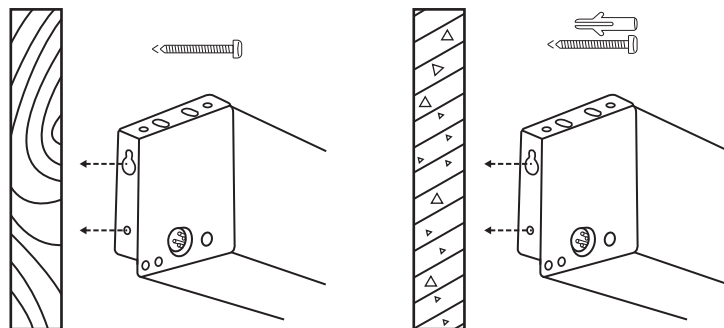
方式 1 (壁掛け設置)

木製壁の場合：

1. 上部ネジを締め、スクリーンを吊り下げます。
2. 下部ネジを締めて固定します。

レンガ・コンクリート壁の場合：

1. 壁に穴を開け、アンカーパイプを挿入します。
2. 上部ネジを締め、スクリーンを吊り下げます。
3. 下部ネジを締めて固定します。



取り付け方法

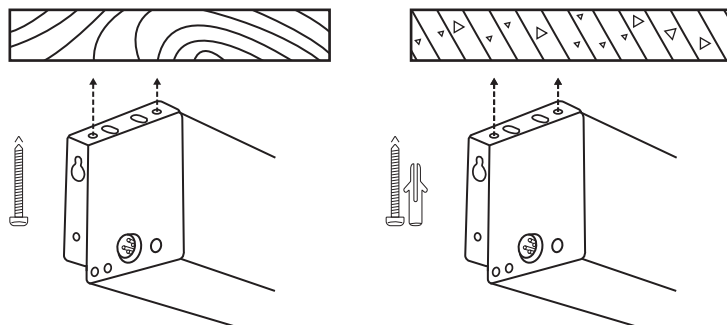
方式2（天井取付）

木製天井の場合：

1. 上部の穴にセルフタッピングねじで架台を固定します。

レンガ・コンクリート天井の場合：

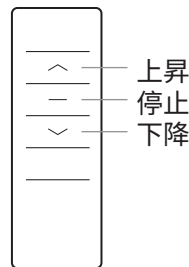
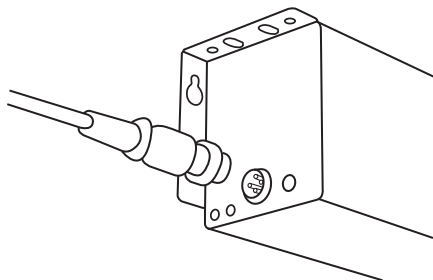
1. 天井に穴を開け、アンカーパイプを挿入します。
2. 上部の穴にネジを打ち込み架台を固定します。



画面操作

1. 電源接続

電源ポートはスクリーン本体の左側にあります。付属の電源コードをスクリーンのポートとお住まいの地域のコンセントに接続してください。入力交流電圧範囲が地域の電源規格に適合していることを確認してください。



2. リモコン操作

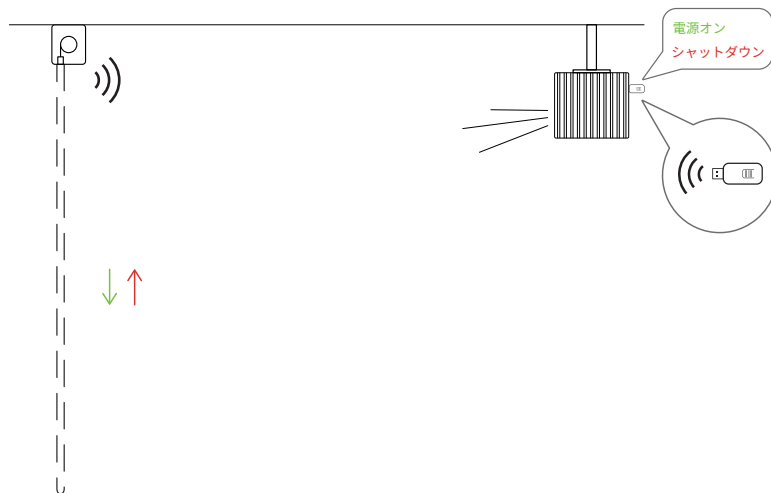
- ・ 下降：スクリーンが下限位置まで降りて自動停止します。
- ・ 停止：任意の位置で即時停止します。
- ・ 上昇：スクリーンが上限位置まで上がって自動停止します。

3. 下限位置設定

- ・ 停止＋下降を同時押し。長音ブザーと振動で設定モードに入ります。
- ・ 設定モード中：上昇 / 下降ボタンで高さを調整（短押し：ステップ動作、長押し＞2秒：連続動作）。
- ・ 再度停止＋下降を押すと保存され、長音ブザーで確認されます。

4. USB 同期トリガー操作

- ・ 事前ペアリング : 各スクリーンに USB 同期トリガーが付属しています。
- ・ 接続方法 : USB トリガーをプロジェクターの USB ポートに接続してください。
- ・ プロジェクター作動時 : LED が 1 秒に 1 回点滅します。3 秒後にスクリーンが作動し、自動下降します。
- ・ プロジェクター停止時 : LED が消灯します。5 秒後にスクリーンが停止し、自動上昇します。



Valerion PureVision 電動マットホワイトスクリーン 製品仕様

モデル	MW-100DT	MW-120DT
サイズ	100 インチ	120 インチ
スクリーン素材	PET	PET
ケース素材	炭素鋼（たんそこう）	炭素鋼（たんそこう）
ピークゲイン	1.0dB	1.0dB
解決	最大 8K	最大 8K
視野角	170°	170°
投影比率	16:9	16:9
レーザースペckル防止	最適	最適
投影投影比	長焦点プロジェクターのみ	長焦点プロジェクターのみ
投影サイズ	2213*1245 mm / 87.13*49.02 inch	2656*1494 mm / 104.57*58.82 inch
画面ストレージサイズ	2521x79x92 mm / 99.25x3.11x3.62 inch	2913x79x92 mm / 114.69x3.11x3.62 inch
画面サイズの拡大	2521x79x1895 mm / 99.25x3.11x74.61 inch	2913x79x1944 mm / 114.69x3.11x76.54 inch
スクリーンの正味重量	11.3 KG / 24.9 lb	15 KG / 33 lb
梱包サイズ	2600x190x160 mm / 102.36x7.48x6.3 inch	2980x190x160 mm / 117.32x7.48x6.3 inch
包装の総重量	16 KG / 35.27 lb	20.5 KG / 45.2 lb
動作温度	32° to 104° F/0° to 40°C	32° to 104° F/0° to 40°C
入力電圧	AC 100~120V or 200~240V	AC 100~120V or 200~240V
定格出力	38W	38W

連絡先:

✉ メールアドレス : support@valerion.com

🌐 公式サイト :
<https://www.valerion.com/>

📘 Facebook グループ : Valerion VisionMaster
Official Launch Group



Facebook グループ



インストールビデオ



Manufacturer: VALERION TECHNOLOGY USA CO..LTD
Address: 1312 17th Street, Unit Num 2955, Denver,CO 80202, United States.